



Razpis za uvrstitev na ožji seznam kandidatov (»shortlist«) za opravljanje plačanega pripravništva v Evropskem patentnem uradu (EPO) – 2025/26

1. Namen razpisa

Univerza v Ljubljani (v nadaljevanju: UL) je z Evropskim patentnim uradom (European Patent Office, v nadaljevanju: EPO) sklenila memorandum o sodelovanju v iniciativi Pan-European Seal Professional Traineeship Program. Sodelovanje v programu Univerze v Ljubljani omogoča, da EPO do 28. februarja 2025 **v ožji izbor za opravljanje enoletnega plačanega pripravništva predlaga deset najustreznejših kandidatov (pet s področja naravoslovja in tehnike, pet s področja humanistike in družboslovja)**, ki so **(bodoči) diplomanti dodiplomskega ali magistrskega študija ali doktorski študenti ustreznih smeri UL**. Višina mesečnega prejemka pripravnikov EPO je približno 2.300 EUR bruto¹, predvideni začetek opravljanja pripravništva na sedežu urada v **Münchnu, Nemčija, je september 2025**.

Deset kandidatov, ki jih bo **Univerza v Ljubljani izbrala s tem razpisom, bo EPO uvrstil neposredno na ožji seznam kandidatov (shortlist) in izvedel dokončni postopek selekcije**, rezultati katerega bodo znani predvidoma konec junija 2025. Uvrstitev na ožji seznam kandidatov ne zagotavlja sklenitve pogodbe o zaposlitvi in Univerza v Ljubljani ne prevzema odgovornosti, ki bi izhajala iz nadaljnjih izbirnih postopkov oziroma sklenitve delovnega razmerja med kandidatom in EPO.

¹ Izbrani kandidati bodo kot pripravniki zavezani plačilu prispevkov za socialno varnost in dohodnino v skladu z nemško zakonodajo, kot rezidenti Republike Slovenije pa morajo napoved za odmero akontacije dohodnine vložiti tudi v Sloveniji. Nadaljnja pojasnila bodo kandidati, ki jim bo ponujeno pripravništvo, prejeli od EPO. Za vsa vprašanja, povezana s plačilom dohodnine v Republiki Sloveniji, se kandidati obrnejo na Finančno upravo RS (**FURS**).



2. Pogoji za kandidiranje na javnem razpisu

Kandidat² mora na dan prijave na javni razpis izpolnjevati naslednje pogoje:

1. je doktorski študent ali diplomant ustrezne smeri dodiplomskega ali magistrskega študija na Univerzi v Ljubljani, ki je s študijem zaključil največ 2 leti pred dnevom prijave na razpis, oz. bo diplomiral /magistriral najkasneje 31. avgusta 2025. Po izboru EPO kot ustrezna štejejo sledeča področja:
 - a) **naravoslovje in tehnika:** kemijsko inženirstvo, strojništvo, elektrotehnika, telekomunikacije, računalništvo in informatika, biologija, živilska tehnologija, mikrobiologija, biotehnologija, farmacija, genetika, vede o življenju, vede o materialih, robotika ipd.
 - b) **humanistika in družboslovje:** pravo, ekonomija oz. poslovne vede, mednarodni odnosi/politologija, komunikologija, marketing, družboslovna informatika, kadrovske management ipd.
2. je državljan **države članice EPO**³;
3. je opravil najmanj dva (2) brezplačna spletna tečaja na portalu E-Learning Centre of the European Patent Academy,
4. ima znanje vsaj enega od uradnih jezikov EPO (angleški, francoski ali nemški jezik) najmanj na ravni B1.

3. Prijava na javni razpis

Prijava na razpis mora vsebovati:

1. Prijavni obrazec (Priloga 1 tega razpisa);
2. Motivacijsko pismo z opredeljenim področjem dela v angleškem jeziku, naslovljeno na EPO;⁴
3. Europass življenjepis v angleškem jeziku;⁵
4. Dokazilo, da:

² V tem razpisu uporabljeni izrazi, zapisani v slovnični obliki moškega spola, so uporabljeni kot nevtralni za moške in ženske.

³ Države članice EPO: Albanija, Avstrija, Belgija, Bolgarija, Ciper, Češka, Črna gora, Danska, Estonija, Finska, Francija, Grčija, Hrvaška, Irska, Islandija, Italija, Liechtenstein, Latvija, Litva, Luksemburg, Madžarska, Malta, Monako, Nemčija, Nizozemska, Norveška, Poljska, Portugalska, Romunija, San Marino, Severna Makedonija, Slovenija, Slovaška, Srbija, Španija, Švedska, Švica, Turčija, Združeno kraljestvo.

⁴ Motivacijsko pismo mora biti napisano v angleškem jeziku in naj ne bo daljše od ene A4 strani. V njem opredelite svojo motivacijo za opravljanje pripravništva ter izpostavite kompetence, zaradi katerih ocenjujete, da ste primeren kandidat za EPO.

⁵ Obrazec dostopen na povezavi <https://europass.cedefop.europa.eu/documents/curriculum-vitae>. CV pripravite na največ 2 straneh: v njem pregledno in celovito izpostavite dosedanje izobraževalno pot ter morebitne delovne izkušnje.



- a) je kandidat doktorski študent ali diplomant ustrezne smeri dodiplomskega ali magistrskega študija Univerze v Ljubljani: fotokopija potrdila o vpisu na doktorski študij, fotokopija diplomske listine/ potrdila o zaključku študija in potrdila, iz katerega je razvidna povprečna ocena (v angleškem jeziku);
- b) v primeru, da bo kandidat študij zaključil najkasneje 31. 8. 2025, priloži fotokopijo potrdila o vseh opravljenih izpitih na dodiplomskem ali magistrskem študiju v angleškem jeziku (transcript of records);
5. Potrdilo, da je kandidat opravil vsaj dva brezplačna tečaja na portalu E-Learning Centre of the European Patent Academy⁶. Za vse kandidate so obvezni tečaji »**Introduction to the European patent system**«, »**The EPO as PCT authority**« in »**Using CPC**«.
6. Uradno potrdilo o znanju vsaj enega od uradnih jezikov EPO (francoščina, nemščina, angleščina) najmanj na ravni B1;⁷
7. Podpisano izjavo o verodostojnosti podatkov in dokazil (Priloga 2 tega razpisa).

Prijava se šteje za popolno le, če kandidat priloži vse zahtevane dokumente in dokazila. Prijava mora biti oddana **priporočeno po pošti** do vključno **ponedeljka, 17. 2. 2025**. Nepravočasno oddane prijave ne bodo obravnavane. Poštna ovojnica mora biti označena »**RAZPIS EPO 2025/26**« - **NE ODPIRAJ**, obvezno mora biti opremljena tudi z imenom, priimkom in poštnim naslovom pošiljatelja. Prijavo kandidat pošlje na naslov:

Univerza v Ljubljani

Karierni centri

Kongresni trg 12

1000 Ljubljana

4. Odpiranje prijav

Odpiranje prijav bo izvedla komisija, ki jo s sklepom imenuje odgovorna oseba Univerze v Ljubljani. Nepopolne ali nepravočasno prispele prijave ne bodo obravnavane.

5. Merila za izbor kandidatov in način izbire

V primeru, da se bo na razpis prijavilo več kandidatov, ki ustrezajo razpisnim pogojem, kot je razpisanih prostih mest, bo prijava ovrednotena na podlagi naslednjih meril:

⁶ Kandidat se registrira na povezavi <https://e-courses.epo.org/>. Vsi spletni tečaji so brezplačni, dokončanje enega spletnega tečaja v povprečju zahteva približno 4 ure. **Vsa morebitna vprašanja glede tečajev naslovite neposredno na paneuropeanseal@epo.org.**

⁷ Kot ustrezno dokazilo šteje potrdilo katere koli za področje ocenjevanja jezikovnega znanja pristojne institucije, npr.: certifikati o znanju tujega jezika (IELTS, TOEFL, DELF-DALF, DaF itd. – upoštevani bodo tudi certifikati s potečeno veljavnostjo); potrdilo jezikovne šole; Erasmus jezikovno potrdilo (izdano na podlagi testiranja OLS); potrdilo fakultete, če se študijski program izvaja v angleškem jeziku ipd.



5.1. Merila za ocenjevanje prijav:

- 5.1.1. Motivacijsko pismo: kandidat v spremnem pismu jasno opredeli svojo motivacijo za opravljanje pripravništva ter ustrezno izpostavi kompetence, zaradi katerih ocenjuje, da je primeren kandidat za EPO (od 0 do 10 točk, po presoji komisije za ocenjevanje prijav).
- 5.1.2. Povprečna ocena:
 - 6,0 – 7,99= 0 točk
 - 8,0 – 8,49= 2,5 točke
 - 8,5 – 8,99= 5 točk
 - 9,0 – 9,49= 7,5 točke
 - 9,5 – 10,0= 10 točk
- 5.1.3. Življenjepis: kandidat v življenjepisju pregledno in celovito izpostavi dosedanje izobraževalno pot ter morebitne delovne izkušnje (od 0 do 5 točk, po presoji komisije za ocenjevanje prijav).
- 5.1.4. Kandidat, ki opravi več kot dve spletni izobraževanji, prejme za 3. in vsako nadaljnje izobraževanje pribitek 5 točk.

Isti kandidat ne more biti uvrščen na oba seznama ožjih kandidatov (EPO in EUIPO), kar pomeni, da se kandidati lahko prijavijo samo na enega od programov.

5.2. Postopek ocenjevanja prijav:

Prijave ocenjuje komisija, ki jo imenuje odgovorna oseba Univerze v Ljubljani in izbere 10 najustreznejših kandidatov (pet s področja naravoslovja in tehnike, pet s področja humanistike in družboslovja).

Med enako ocenjenimi prijavami imajo prednost prijave z višjim številom točk pri merilu 5.1.1, nato prijave z višjim številom točk pri merilu 5.1.2, nato prijave z višjim številom točk pri merilu 5.1.3. in nato še prijave z višjim številom točk pri merilu 5.1.4. V primeru, da kljub zgoraj navedenemu sistemu rangiranja ostanejo prijave, ki so enakovredne, se izbere tisto, ki je prva prispela na univerzo.



6. Obveščanje o izboru

Izbrani kandidati bodo o uvrstitvi na ožji seznam kandidatov obveščeni po elektronski pošti **najkasneje 28. februarja 2025**. V obvestilu bodo prejeli tudi povezavo do spletnega prijavnega sistema, v katerem bodo kot izbrani kandidati zahtevano dokumentacijo v elektronski obliki oddali neposredno EPO do **15. marca 2025**. Neizbrani kandidati bodo o odločitvi obveščeni po elektronski pošti v drugi polovici marca 2025.

7. Ugovor

Ugovor na odločitev izbirne komisije ni možen.

8. Varovanje osebnih podatkov

Z oddajo vloge študent potrdi, da se je seznanil z vsebino javnega razpisa in da se z njo strinja. Varovanje osebnih podatkov bo zagotovljeno v skladu z Uredbo (EU) 2016/679 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 27. aprila 2016 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov in o prostem pretoku takih podatkov ter o razveljavitvi Direktive 95/46/ES (Splošna uredba o varstvu podatkov) in z Zakonom o varstvu osebnih podatkov (Uradni list RS, št. 94/07 – uradno prečiščeno besedilo). Osebni podatki študentov se zbirajo izključno za namen izvedbe javnega razpisa.

9. Dodatne informacije

Vprašanja v zvezi z javnim razpisom lahko kandidati posredujejo najkasneje do **petka, 14. februarja 2025, do 11.00** na naslov kc@uni-lj.si. Kandidati so dolžni spremljati vsa obvestila, informacije in navodila v zvezi s predmetnim javnim razpisom, ki jih Univerza objavi na svojem spletnem naslovu www.uni-lj.si ter objavljena obvestila, informacije in navodila upoštevati kot sestavni del javnega razpisa.

10. Priloge razpisne dokumentacije

- Priloga 1: Prijavni obrazec – EPO 2025-26
- Priloga 2: Izjava o verodostojnosti podatkov in dokazil – EPO 2025-26

prof. dr. Gregor Majdič
rektor